



CDLEI Biblioteca / Comune di
Bologna/IT

Inviato da: Giuseppe Suriano

07/06/2012 15.35

Per CDLEI Biblioteca/Comune di Bologna/IT@Comune di
Bologna

CC raffaella.pagani@comune.bologna.it

CCR

Oggetto Newsletter RIESCO n.12 - giugno 2012



Centro Servizi Consulenza
Risorse Educative e Scolastiche

Centro Documentazione e Intercultura

via Ca' Selvatica, 7

40123 Bologna

www.comune.bologna.it/cdlel

www.comune.bologna.it/laboratorioformazione

051/6443346-359

La newsletter di Ri.E.Sco. (CDLEI + LabDocForm) n. 12, giugno 2012 *20mo anno del CDLEI*

BACHECA INIZIATIVE E ATTIVITÀ RIESCO

COOL SUMMER:FREESTYLE 2012

Ritorna la Scuola estiva SeiPiù, 25 giugno - 06 luglio 2012

Progetto promosso e sostenuto dalla Fondazione del Monte di Bologna e Ravenna

Tra poco riapre la Summer School: decine di studenti delle Superiori di Bologna e provincia popoleranno i laboratori di lingua italiana alla mattina e i laboratori espressivi al pomeriggio. Miglioreranno in modo creativo le loro conoscenze linguistiche e si esprimeranno nel video-making, nel teatro, writing e hiphop sotto la guida di professionisti del settore. Ma ci sarà anche ampio spazio per conoscersi e imbastire relazioni, per vivere diversità e comunanze: la pausa pranzo con la mensa gratuita, l'animazione multimediale partecipata, le uscite a piedi per conoscere meglio la città e le sue opportunità, la gita a Montesole per vivere una esperienza forte e profonda tutti insieme. Per informazioni e per iscriversi (entro il 15 giugno 2012) contattare il CD/LEI al 051-6443319 o 051-6443348, cdleisegreteria@comune.bologna.it, o visitate il sito: www.comune.bologna.it/cdlel/notizie/109:11765.

Mostra fotografica VISI DIVERSI ATTORNO A TE. Tutti i mondi di una città

dal 25 giugno al 6 luglio 2012, presso il Centro RiESco, in via Ca' Selvatica 7, Bologna

Un percorso per immagini che racconta la bellezza dei cittadini della nostra città, Bologna, partendo dalle loro molteplicità culturali, valorizzandone le diversità e le armonie.

La mostra è il risultato di una selezione di 50 lavori dei 350 che hanno partecipato a un concorso fotografico indetto da Fondazione Marino Golinelli, insieme a CDLEI (Settore Istruzione - Comune di Bologna), Biblioteche del Quartiere Navile: Casa di Khaoula, Biblioteca Lama, Biblioteca Corticella, con la collaborazione di Rotary Club Bologna Galvani.

ELLEDUE ESTATE

Il Progetto ELLEDUE, con i suoi laboratori di italiano per gli alunni di origine straniera del primo ciclo di istruzione, continua anche dopo la chiusura delle scuole. Grazie anche alla collaborazione di

alcuni Istituti e alle cooperative AIPI e VOLI, sarà possibile realizzare una "scuola" di italiano per i ragazzi della prima e della seconda media, dal 18 al 28 giugno, con orario 09.30-12.30.

Alcuni dei corsi saranno ospitati presso la sede del CDLEI dove potranno iscriversi gli studenti degli Istituti Comprensivi delle zone circostanti. In ogni sede potranno essere accolti massimo 30 studenti, che saranno suddivisi dalle facilitatrici linguistiche in due gruppi di lavoro. Linguaggio privilegiato per continuare ad insegnare l'italiano sarà quello artistico espressivo. Contatti: cdleisegreteria@comune.bologna.it

ATTIVITÀ PER STRANIERI ADULTI

L'ABC dell'Accordo di integrazione. Le nuove norme relative alla certificazione della conoscenza dell'Italiano L2 - seminario

lunedì 18 giugno ore 9.30-13.00 c/o CEFAL Bologna, via Nazionale Toscana 1, San Lazzaro di Savena (BO)

Il seminario, nel presentare le attività ed i prodotti realizzati con il progetto "ABC - dalla lingua alla cittadinanza attiva", vuole offrire un'occasione di riflessione e confronto sulle sfide dell'intergrazione linguistica dei cittadini stranieri, anche alla luce delle recenti evoluzioni normative.

Fra gli interventi in programma: Maurizio Ambrosini, Docente di Sociologia delle Migrazioni - Università di Milano e Direttore della rivista "Mondi Migranti" e Nazzarena Zorzella, Avvocata ASGI - Associazione Studi Giuridici sull'Immigrazione.

La partecipazione è gratuita e non è necessaria l'iscrizione. Verrà prossimamente pubblicato (su www.provincia.bologna.it/immigrazione) e diffuso il programma dettagliato del seminario.

APPUNTAMENTI, OCCASIONI E OPPORTUNITÀ

Presentazione del libro "TIMIRA. Romanzo meticcio" di Wu Ming, Anthar Mohamed, Einaudi 2012

mercoledì 13 giugno, h. 21 presso la biblioteca Casa di Khaoula - Ingresso libero

In un capolavoro del neorealismo, *Riso amaro* di Giuseppe De Santis, compare una strana mondina nera.

Il suo nome è Isabella Marincola, ma in Somalia si fa chiamare Timira. Donna appassionata e libera, nata nel 1925 a Mogadiscio, è una figura nascosta e leggendaria, uno scrigno di storie intrecciate, tra Europa e Africa, che questo libro per la prima volta disseppellisce. Timira è un romanzo meticcio che mescola memoria, documenti d'archivio e invenzione narrativa. Scritto da un cantastorie italiano dal nome cinese, insieme a un'attrice italosomala ottantacinquenne e a un esule somalo con quattro lauree e due cittadinanze.

Gli autori ne discutono con Giuliana Benvenuti, docente di Letteratura Italiana Contemporanea - Università di Bologna, e Fulvio Pezzarossa, docente di Sociologia della letteratura - Università di Bologna.

Biblioteca Casa di Khaoula, via di Corticella n. 104 a Bologna. Per info: tel. 051/6312721

SENSIBILITÀ, DIRITTI E DIGNITÀ DELLE DONNE - mostra di pittura

inaugurazione 11 giugno, h. 11 presso il Centro RieSCo, in via Ca' Selvatica 7

Il corso biennale di pittura per adulti promosso dalla associazione culturale Ottovolante e diretto dall'insegnante MariaGrazia Battaglia espone, come verifica del proprio percorso, i lavori realizzati. La mostra sarà visitabile anche nei giorni 12 e 13 giugno negli orari 9-12 e 16-18.

Il corso, ogni anno, ha inizio a ottobre e si chiude alla fine di maggio con cadenza settimanale.

Per informazioni rivolgersi alla e-mail : grazia.battaglia@hotmail.it o al numero telefonico 051332289

LABORATORIO DI SCRITTURA CREATIVA - lettura pubblica

12 giugno, h. 18.30, presso Libreria Coop Ambasciatori - via Orefici 19, Bologna

L'Istituto Manfredi-Tanari anche quest'anno ha tenuto un laboratorio di scrittura creativa, reso possibile grazie al partenariato della Fondazione del Monte progetto Sei più e di INAIL, sede di Bologna.

Il laboratorio ha avuto come protagoniste le madri degli studenti non italo-foni neoarrivati, iscritti al biennio e le studentesse-lavoratrici del corso serale. Un gruppo di donne che lavorano, che non mollano, che stringono i denti e che regalano a sé stesse la scrittura. Nell'occasione si leggeranno gli scritti prodotti dalle partecipanti.

GIORNATA MONDIALE DEL RIFUGIATO - 20 giugno 2012

Anche quest'anno, per la sesta volta, la Provincia Bologna celebrerà la Giornata Mondiale del rifugiato attraverso la promozione, in collaborazione con gli enti pubblici e privati del territorio, di un apposito calendario di iniziative sui temi dell'asilo e del rifugio. Per informazione e per consultare il programma, in costante aggiornamento, clicca [qui](#).

SEGNALAZIONI DELLA BIBLIOTECA DEL CENTRO Ri.E.Sco.

BOE: percorsi Bibliografici per l'Orientamento Educativo

BOE, un nuovo strumento bibliografico del Centro RiEsko pensato con l'obiettivo di offrire percorsi di lettura, spunti operativi, suggerimenti utili e approfondimenti su tematiche legate all'educazione interculturale, con particolare riferimento ai temi dell'inclusione e dell'integrazione. Non solo libri, ma anche musica, video, suoni e approfondimenti bibliografici consultabili anche on line. Il secondo percorso:

Periferie urbane: dal writing all'hip-hop / a cura della biblioteca del CDLEI

Le periferie delle città nascondono tra le loro dispersive mura un'immense quantità di storie straordinarie, voci furtive, racconti di immigrazione, speranze e sogni infranti. In esse si trovano cultura e arte in fermento, una voglia crescente dei ragazzi che le abitano di comunicare e dar voce a quotidianità vissute ai margini.

Questo percorso ci porta dall'hip-hop al writing, dalla clandestinità all'apertura ed alla globalizzazione raggiungibili grazie ai mezzi moderni, che permettono a queste realtà di mostrarsi nella loro cruda e complessa natura di periferia urbana. Per consultarlo/scaricarlo clicca [qui](#).

Potete segnalare anche voi, sulla pagina [facebook](#) del Centro, spunti e suggerimenti per i temi delle prossime BOE.

IL LIBRO DEL MESE

Il fazzoletto bianco / testo di Viorel Boldis, illustrazioni di Antonella Toffolo, *Topipittori*, 2010

Viorel Bodis, vincitore del "Premio per la letteratura migrante 2009", racconta la storia di una partenza dalla propria terra d'origine e di uno strappo dalle proprie tradizioni e dalla propria famiglia, amate e odiate con uguale violenza. Ma è anche la storia di un confronto con la dura realtà delle terre inospitali e fredde in cui arriva chi migra.

Un racconto per bambini, ma importante anche per gli adulti, che ricostruisce, con l'ausilio di immagini che conferiscono un tocco di surrealità a una storia profondamente umana e reale, la storia di una emigrazione verso l'Italia, con la speranza di non venire dimenticati da chi si lascia, speranza che nel finale non verrà tradita.

...fazzoletti bianchi al CDLEI

Le pagine di questo libro hanno ispirato un laboratorio sul tema delle migrazioni realizzato dalle operatrici delle biblioteche Lame e Casa di Khaoula con alcune classi delle scuole elementari e medie del Quartiere Navile. Al termine del percorso, in seguito condotto dalle insegnanti in classe, gli alunni hanno scritto su dei fazzoletti bianchi una frase o una parola rimasta impressa nell'incontro, la propria esperienza di emigrazione ed i sentimenti verso la città di Bologna che li ha

accolti. Alcuni di questi fazzoletti verranno esposti insieme alla mostra fotografica "Visi diversi attorno a te " che, come segnalato, sarà ospitata presso il Centro RiESco dal 25 giugno al 6 luglio.

NUOVE DOCUMENTAZIONI EDUCATIVE AL LabDocForm

Segnaliamo due nuove documentazioni video realizzate dalla scuola dell'infanzia Lanzarini del Quartiere Navile di Bologna in collaborazione con il Centro di Servizi e Consulenza RI.E.SCO Risorse Educative E Scolastiche - Laboratorio di Documentazione e Formazione

My travel - English a new language, a cura di Serena Gasperoni, Simonetta Nobili con il coordinamento pedagogico di AnnaChiara Capriz; Consulenza e montaggio Marina Maselli, Sonia Di Benedetto

http://labdocform.tecaweb.it/vedi_pub.php?lista=004855

Progetto 5 sensi, progetto realizzato dalle insegnanti Antonella Ecce, Ida Celli, Carmela, Lepera, Chiara Attolico; collaboratori Monica Soverini, Sergio Grimandi con il coordinamento di pedagogico Anna Chiara Capriz.

Riprese e foto Sergio Grimandi; Consulenza e montaggio Marina Maselli, Sonia Di Benedetto

http://labdocform.tecaweb.it/vedi_pub.php?lista=004856

ALTRE VISIONI

Segnalazioni di film, documentari e materiali didattici

WASTE LAND / un documentario di Lucy Walker, Karen Harley e Joao Jardim - Brasile, 2010

Vik Muniz qualche anno fa dà corso al progetto "Wasteland" con l'iniziale intenzione di percorrere un viaggio a ritroso nella sua vita e, dal punto in cui si trova ora (di artista acclamato con base a Brooklyn), tornare in Brasile, sua terra natale, per avvicinarsi a quella parte di società più povera ed emarginata, non troppo diversa dagli ambienti dove lui stesso ha trascorso la sua infanzia. Arriva a Jardim Gramacho, la più grande discarica al mondo, alla periferia di Rio de Janeiro. I catadores, raccoglitori di materiali riciclabili, saranno i soggetti protagonisti del progetto. Eroi della nostra epoca, interpreti di storie fatte di precarietà, sogni interrotti e rare opportunità di riscatto.

Un documentario edificante che evidenzia il potere di trasformazione dell'arte e la bellezza dello spirito umano. Ha vinto il Sundance Film Festival nel 2010, oltre ad aver ottenuto una nomination agli Oscar 2011. Il [trailer](#).

Il documentario è disponibile presso la biblioteca del CDLEI.

MATERIALI, STRUMENTI E DOCUMENTAZIONI EDUCATIVE

PROGETTO REGIONALE DOCUMENTAZIONE EDUCATIVA 0/6

segnalazione delle ultime documentazioni pervenute nell'archivio

Nell'ambito del Progetto regionale documentazione educativa 0/6 continua, presso il LabDocForm del Centro Ri.E Sco, la raccolta e catalogazione delle documentazioni che provengono dai servizi e dalle scuole delle province della regione Emilia-Romagna. Dalla provincia Rimini è arrivata la pubblicazione:

Esperienze e modelli per la crescita affettiva nella scuola dell'infanzia / a cura di Monica Campana e Fiorella Zangari) - Erickson, 2011

Una storia, una teoria, un modello organizzativo caratterizzano questo volume: la storia del "Progetto Natura" inizia a Rimini nel 1980 e rappresenta una tradizione consolidata per l'educazione ambientale e affettiva nelle scuole dell'infanzia con un soggiorno dei bambini di cinque anni, dei loro insegnanti e di altri operatori scolastici in località dell'Appennino tosco-romagnolo. Sono luoghi e ambienti naturali in cui l'aula didattica decentrata si concretizza quale elemento metodologico

necessario per una scuola del fare. Nel testo viene messa in evidenza la centralità dell'osservazione delle dimensioni emotive e relazionali che si attivano nei bambini e negli adulti coinvolti in un'esperienza di vita comunitaria a tempo pieno sostenuta dalla teoria dell'attaccamento. Infine viene presentato il modello organizzativo in cui si è articolato il progetto "Esplorazione e base sicura. Naturalmente in gioco" attraverso una puntuale descrizione di tutte le fasi che lo caratterizzano, con l'idea di offrire elementi concreti a vantaggio della sua riproducibilità in altre realtà e contesti educativi. Non mancano le testimonianze, i pensieri dei bambini e le riflessioni degli insegnanti.

http://labdocform.tecaweb.it/vedi_pub.php?lista=004858

Questa é la Newsletter gratuita del Centro RiESco del Settore Istruzione del Comune di Bologna.

Ai sensi del Codice della privacy (Decreto Legislativo 196/2003), ti informiamo che l'hai ricevuta perché ti sei iscritto o sei stato incluso tramite le liste delle organizzazioni e persone in contatto con il CDLEI (Centro Documentazione / Laboratorio per un'Educazione Interculturale) del Comune di Bologna.

L'archivio degli indirizzi così raccolto non verrà utilizzato per scopi diversi da quelli istituzionali del Centro.

Se non desideri più ricevere la Newsletter, invia un messaggio a cdleibiblioteca@comune.bologna.it, specificando 'Cancellazione Newsletter' in oggetto.